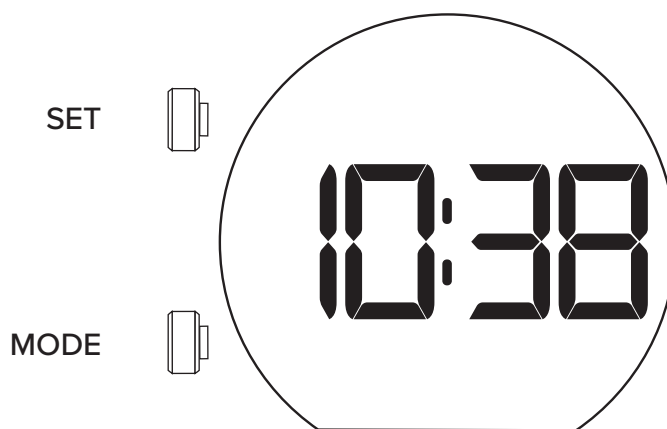


Function. Time & Date

Display

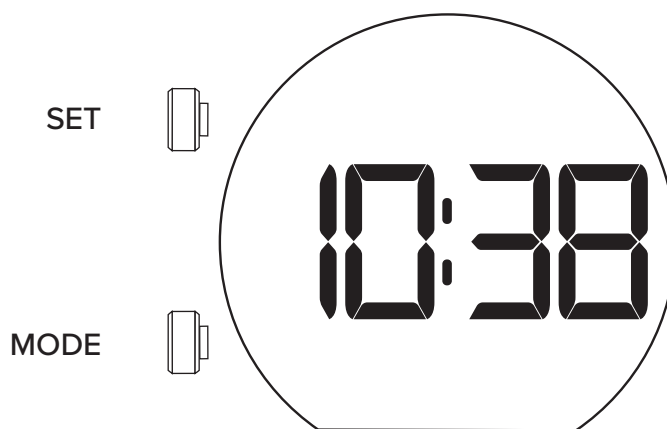
To Set Time/Date

1. Push SET twice to enter time and date setting mode.
2. Push MODE to adjust the Month.
3. Push SET to advance to Day. Press MODE to adjust the Day.
4. Push SET to advance to Hour. Press MODE to adjust the Hour. An “A” will appear for am, and a “P” for pm.
5. Push SET to advance to Minutes. Press MODE to adjust the Minutes.
6. Push SET to finish the setting.

Modes

1. Push MODE once to view Month/Date.
 2. Push MODE twice to view Seconds.
- Tip: after 2 seconds, the mode will revert to the Hour/Minutes default view.

Affichage



Pour régler l'heure et la date

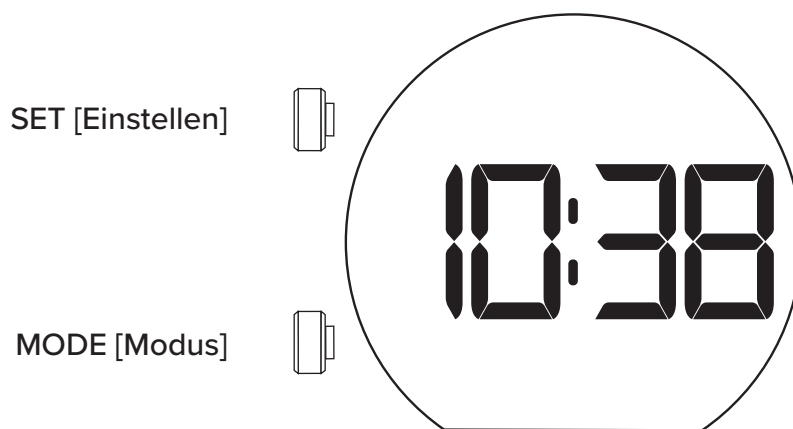
1. Appuyez deux fois sur SET pour entrer dans le mode de réglage de l'heure et de la date.
2. Appuyez sur MODE pour configurer le mois.
3. Appuyez sur SET pour passer au jour.
4. Appuyez sur SET pour passer à l'heure.
Appuyez sur MODE pour configurer l'heure.
Un « A » apparaîtra pour am (matin), et un « P » pour pm (après-midi).
5. Appuyez sur SET pour passer aux minutes.
Appuyez sur MODE pour configurer les minutes.
6. Appuyez sur SET pour terminer la configuration.

Modes

1. Appuyez une fois sur MODE pour afficher le mois/la date.
2. Appuyez deux fois sur MODE pour afficher les secondes.

Astuce : après 2 secondes, le mode reviendra à un affichage par défaut Heure/Minutes.

Anzeige



Uhrzeit/Datum einstellen

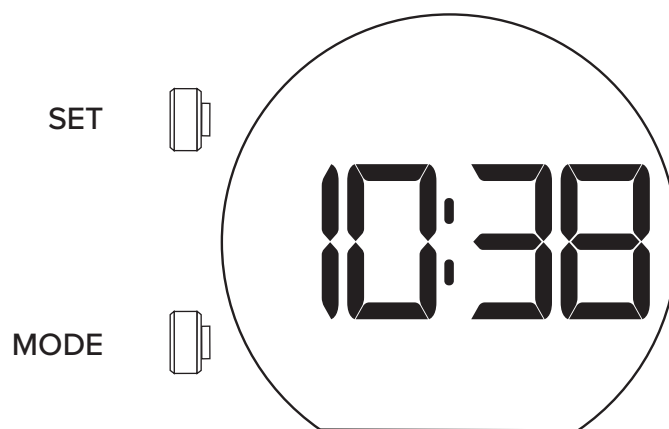
1. SET zweimal drücken, um in den Einstellungsmodus für Uhrzeit und Datum zu gelangen.
2. MODE drücken, um den Monat einzustellen.
3. SET drücken, um zum Tag zu gelangen.
4. MODE drücken, um den Tag einzustellen.
SET drücken, um zum Stunde zu gelangen.
MODE drücken, um den Stunde einzustellen.
Es erscheint ein „A“ für a.m. [vormittags] und ein „P“ für p.m. [nachmittags].
5. SET drücken, um zu den Minuten zu gelangen.
MODE drücken, um die Minuten einzustellen.
6. SET drücken, um die Einstellung abzuschließen.

Modi

1. MODE einmal drücken, um Monat/Datum anzuzeigen.
2. MODE zweimal drücken, um die Sekunden anzuzeigen.

Tipp: Nach 2 Sekunden kehrt der Modus zur Stunden-/Minuten-Standardansicht zurück.

Tampilan



Untuk Mengatur Waktu/Tanggal

1. Tekan SET dua kali untuk masuk ke mode pengaturan waktu dan tanggal.
2. Tekan MODE untuk menyesuaikan Bulan.
3. PuTekan SET untuk maju ke Hari. Tekan MODE untuk menyesuaikan Hari.
4. Tekan SET untuk maju ke Jam. Tekan MODE untuk menyesuaikan Jam. Sebuah "A" akan muncul untuk am, dan "P" untuk pm.
5. Tekan SET untuk maju ke Menit. Tekan MODE untuk menyesuaikan Menit.
6. Tekan SET untuk menyelesaikan pengaturan.

Mode

1. Tekan MODE sekali untuk melihat Bulan/Tanggal.
 2. Tekan MODE dua kali untuk melihat Detik.
- Tip: setelah 2 detik, mode akan kembali ke tampilan default Jam/Menit.

Schermo

SET (IMPOSTAZIONE)



MODE (MODALITÀ)



Per impostare ora/data

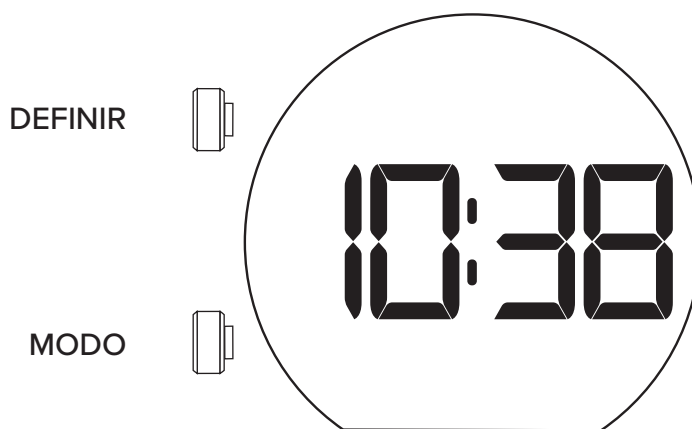
1. Premere SET due volte per accedere alla modalità di impostazione dell'ora e della data.
2. Premere MODE per regolare il Mese.
3. Premere SET per avanzare al Giorno. Premere MODE per regolare il Giorno.
4. Premere SET per passare alle Ore. Premere MODE per regolare le Ore. Una "A" apparirà per am, e una "P" per pm.
5. Premere SET per passare ai Minuti. Premere MODE per regolare i Minuti.
6. Premere SET per terminare l'impostazione.

Modalità

1. Premere MODE una volta per visualizzare Mese/Data.
2. Premere MODE due volte per visualizzare i Secondi.

Suggerimento: dopo 2 secondi la modalità tornerà alla visualizzazione predefinita Ora/Minuti.

Mostrador



Ajuste da hora/data

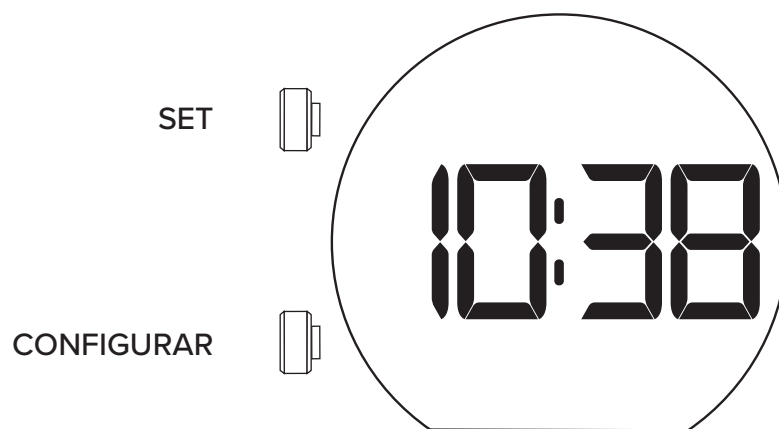
1. Pressione DEFINIR duas vezes para entrar no modo de ajuste da hora e data.
2. Pressione MODO para ajustar o mês.
3. Pressione DEFINIR para ir para o dia. Pressione MODO para ajustar o dia.
4. Pressione DEFINIR para ir para a hora. Pressione MODO para ajustar a hora. Um "A" aparecerá para am e um "P" para pm.
5. Pressione DEFINIR para ir para os minutos. Pressione MODO para ajustar os minutos.
6. Pressione DEFINIR para encerrar a configuração.

Modos

1. Pressione MODO uma vez para ver o mês/data.
 2. Pressione MODO duas vezes para ver os segundos.
- Dica: após dois segundos, o modo reverterá para o display padrão de hora/minutos.

Función. Hora y fecha

Pantalla



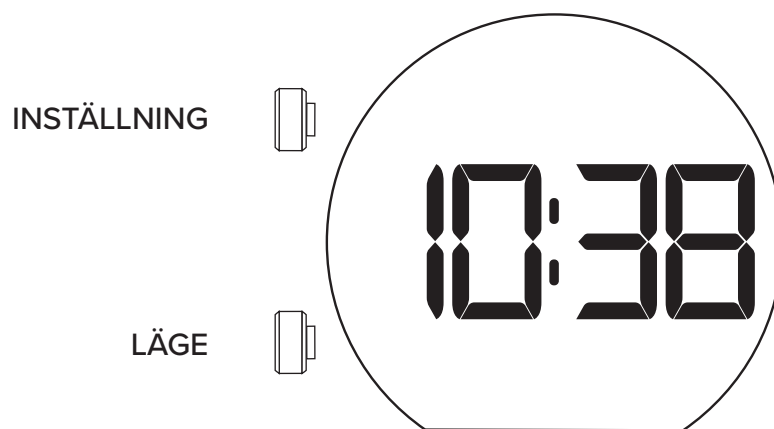
Cómo configurar la hora/fecha

1. Pulse SET dos veces para entrar al modo de configuración de hora y fecha.
2. Pulse MODE para ajustar el mes.
3. Pulse SET para pasar a día (Day). Pulse MODE para ajustar el día.
4. Pulse SET para pasar a hora (Hour). Pulse MODE para ajustar la hora. Aparecerá una «A» para a. m., y una «P» para p. m.
5. Pulse SET para pasar a minutos (Minutes). Pulse MODE para ajustar los minutos.
6. Pulse SET para finalizar la configuración.

Modos

1. Pulse MODE una vez para ver mes y fecha (Month/Date).
2. Pulse MODE dos veces para ver los segundos (Seconds).

Nota: Después de 2 segundos, el modo volverá a la vista predefinida de hora y minutos.

Urtavla

Att ställa in tid/datum

1. Tryck på inställningsknappen två gånger för att gå in i tid- och datuminställningsläge.
2. PuTryck på lägesknappen för att justera månaden.
3. Tryck på inställningsknappen för att gå vidare till dag. Tryck på lägesknappen för att justera dagen.
4. Tryck på inställningsknappen för att gå vidare till timme. Tryck på lägesknappen för att justera timmen. Du kommer att se ett "A" för AM och ett "P" för PM.
5. Tryck på inställningsknappen för att gå vidare till minuter. Tryck på lägesknappen för att justera minuterna.
6. Tryck på inställningsknappen för att avsluta inställningen.

Lägen

1. Tryck en gång på lägesknappen för att se månad/datum.
2. Tryck två gånger på lägesknappen för att se sekunder.

Tips! efter 2 sekunder går läget tillbaka till standardläget för timmar/minuter.